

star anise

East meets West
イースト ミーツ ウェスト
 — 中国料理 × 西洋食材 —

Sea bream carpaccio, black vinegar dressing
 真鯛のカルパッチョ 黒酢ドレッシング

Chilled corn soup, bird's nest
 冷製コーンスープ 海燕の巣と共に

Steamed white fish, saffron
 白身魚とサフランの香り蒸し

Oven baked lobster, minced pork, cheese, Thermidor style
 オマール海老の肉味噌チーズオーブン焼き テルミドール風

Oolong tea smoked lamb chop, sansho salt
 ラムチョップの烏龍茶スモーク 山椒塩

— Please choose one dish from the following —
 下記より好きなお食事を1品お選びください

Fried rice, spicy omelet
 オムライス仕立て炒飯 麻辣ソース
 Chilled mixed noodles, Genovese style
 Squid, Japanese ginger, sansho, lemon
 山椒とレモン香る
 烏賊と茗荷のジェノベーゼ風冷やし和えそば

Chamomile jelly flavored with osmanthus liqueur, lychee sherbet
 桂花陳酒とカモミールのゼリー ライチシャーベット添え

star anise
-Lobster & Peking duck-
スターアニス
 — オマール海老 & 北京ダック —

Chef's recommended assorted appetizers
 鰻入り季節前菜盛り合わせ

Peking duck, three kinds
 北京ダック3種の味わい
 Duck skin wrapped in crepe, sweet bean sauce
 Deep-fried crispy duck skin, granulated sugar
 Szechuan style braised duck breast
 皮のクレープ包み 自家製甘味噌と共に
 皮のパリパリ揚げ グラニュー糖と共に
 四川風 胸肉のピリ辛煮込み

Wok-fried lobster, chicken wings, dried chili
 オマール海老と鶏手羽先の朝天唐辛子炒め

Wok-fried Japanese beef sirloin, mustard sauce
 国産牛ロースの煎り焼き マスタードソース

— Please choose one dish from the following —
 下記より好きなお食事を1品お選びください

Fried rice, barbecued pork
 叉焼炒飯
 Chilled spicy sesame noodle soup
 冷やし胡麻担担麺
 star anise spicy noodle soup
 香辣担担麺

Dessert
 デザート

Crustacean dinner
海老・蟹づくしディナー

Amuse bouche
 アミューズ

Snow crab, black vinegar jelly
 ズワイ蟹の黒酢ジュレ仕立て

Chef's recommended assorted appetizers
 Chinese wine-marinated spot prawn
 牡丹海老の紹興酒漬け入り前菜盛り合わせ

Deep-fried snow crab and minced shrimp, summer vegetables
 ズワイ蟹と海老のすり身揚げ 夏野菜添え

Wok-fried rock lobster, black bean sauce
 伊勢海老の豆鼓炒め

Wok-fried abalone, braised tofu and shrimp roe
 鮑の煎り焼きと海老の卵の豆腐煮込み

— Please choose one dish from the following —
 下記より好きなお食事を1品お選びください

Fried rice, spicy king crab omelet
 タラバ蟹のオムライス仕立て炒飯 麻辣ソース
 Noodle soup, shrimp
 海老のあんかけ汁そば

Dessert
 デザート

star anise

Monthly dinner
マンスリーディナー

Assorted appetizers
 前菜盛り合わせ

Dim sum, three kinds
 点心三種盛り合わせ

Braised shrimp, chili sauce
 小海老のチリソース煮
 Wok-fried shredded beef, green pepper
 牛肉とピーマンの細切り炒め

Braised tofu, Chinese pickles
 豆腐と搾菜の煮込み

— Please choose one dish from the following —
 下記より好きなお食事を1品お選びください

Fried rice, barbecued pork
 叉焼炒飯
 Chilled spicy sesame noodle soup
 冷やし胡麻担担麵

Dessert
 デザート

Chef's recommendation
料理長お勧めディナー

Chef's recommended assorted appetizers
 料理長お勧め前菜盛り合わせ

Braised dried abalone, Xinhua ham, oyster sauce
 干し鮑のやわらか煮 金華ハムとオイスターソース風味

Peking duck, wrapped pancake, sweet bean sauce
 Xinhua ham soup, bird's nest
 北京ダック
 海燕の巣と金華ハムのスープ

— Please choose one seafood from the following —
 下記より好きな海鮮料理を1品お選びください

Today's rock lobster
 本日の伊勢海老料理
 Today's seafood
 本日の海鮮料理

— Please choose one meat from the following —
 下記より好きな肉料理を1品お選びください

Wok-fried Hida beef, three kinds of seasoning, steamed vegetables
 飛騨牛の煎り焼き 三種の味わい 温野菜添え

Chinese shabu-shabu, Wagyu beef sirloin, Japanese pepper
 和牛ロースのしゃぶしゃぶ 山椒風味

— Please choose one dish from the following —
 下記より好きなお食事を1品お選びください

Fried rice, barbecued pork
 叉焼炒飯
 Chilled spicy sesame noodle soup
 冷やし胡麻担担麵
 star anise spicy noodle soup
 香辣担担麵

Dessert
 デザート